



BRITISH LEGAL CENTRE
LEGAL TRAINING FOR THE 21ST CENTURY



**STATE
TAX
UNIVERSITY**

**MEMORANDUM OF COOPERATION
BETWEEN
STATE TAX UNIVERSITY (UKRAINE)
AND
UK LEGAL CENTRE LIMITED, TRADING
AS BRITISH LEGAL CENTRE (UNITED
KINGDOM)**

The State Tax University (Ukraine), represented by the acting rector Dmytro Serebrianskyi, who acts on the basis of the Charter, on one side, and UK Legal Centre Limited, trading as British Legal Centre (United Kingdom), represented by its Director, Richard Brady, on the other side (hereinafter referred to as the Parties), wishing to develop cooperation in the fields of legal education and professional training, have concluded this Memorandum of Cooperation (hereinafter referred to as the Memorandum).

I. Subject of the Memorandum

The Parties agree to develop the following forms of cooperation:

- 1.1. Joint educational, training and/or scientific activities in the field of law.
- 1.2. Provision of legal courses and professional training programmes by British Legal Centre, including their integration into the curriculum of the State Tax University for law students and faculty.
- 1.3. Mutual visits of students, academic and teaching staff, lawyers and specialists for the purpose of exchanging experience, participating in joint events and lectures.
- 1.4. Participation in conferences, symposia, seminars, and joint communication events and programmes (including webinars and workshops) organised by either Party.
- 1.5. Exchange of information in areas of mutual interest.
- 1.6. Joint development of educational and professional development programmes, including legal English and international legal practice, for students and faculty.
- 1.7. Organisation of internships, placements, and mentoring opportunities for students and graduates through British Legal Centre.

**МЕМОРАНДУМ ПРО СПІВПРАЦЮ
МІЖ
ДЕРЖАВНИМ ПОДАТКОВИМ
УНІВЕРСИТЕТОМ (УКРАЇНА)
ТА UK LEGAL CENTRE LIMITED, ЩО
ДІЄ ПІД ТОРГОВОЮ МАРКОЮ BRITISH
LEGAL CENTRE (СПОЛУЧЕНЕ
КОРОЛІВСТВО)**

Державний податковий університет (Україна), в особі в. о. ректора Дмитра Серебрянського, який діє на підставі Статуту, з однієї сторони та UK Legal Centre Limited, що діє під торговою маркою British Legal Centre (Сполучене Королівство), в особі Директора Річарда Бреді (Richard Brady), з іншої сторони (далі - Сторони), бажаючи розвивати співпрацю у сфері юридичної освіти та професійної підготовки, уклали цей Меморандум про співпрацю (далі – Меморандум).

I. Предмет Меморандуму

Сторони погоджуються розвивати такі форми співробітництва:

- 1.1. Спільна освітня, навчальна та/або наукова діяльність у сфері права.
- 1.2. Надання British Legal Centre юридичних курсів та програм професійної підготовки, у тому числі їх інтеграція до навчальної програми Державного податкового університету для студентів-юристів та викладачів.
- 1.3. Взаємні візити студентів, науково-педагогічних працівників, юристів та спеціалістів з метою обміну досвідом, участі у спільних заходах та лекціях.
- 1.4. Участь у конференціях, симпозиумах, семінарах, а також спільних комунікаційних заходах та програмах (у тому числі вебінарах і воркшопах), організованих будь-якою зі Сторін.
- 1.5. Обмін інформацією у сферах, що становлять взаємний інтерес.
- 1.6. Спільна розробка освітніх та програм підвищення кваліфікації, включаючи юридичну англійську мову та міжнародну юридичну практику, для студентів та

Prior to the implementation of specific activities, the Parties shall agree upon their execution and may conclude additional agreements, which will include provisions on financial costs, intellectual property, allocation of responsibilities, and other relevant issues.

II. Obligations of the Parties

For the purpose of implementing this Memorandum, the Parties agree to the following:

2.1. The Parties shall ensure continuous communication and exchange of relevant information.

2.2. The Parties agree that all financial terms necessary for the implementation of this Memorandum shall be agreed in advance and shall depend on the availability of funding. Neither Party shall incur any financial obligations to the other Party under this Memorandum.

2.3. The implementation of specific projects under this Memorandum shall be regulated by additional (separate) agreements.

2.4. Financial terms shall be agreed upon separately.

III. Term of Validity

3.1. This Memorandum shall enter into force on the date of its signing by the authorized representatives of the Parties.

3.2. This Memorandum shall remain in force for a period of three (3) years and may be automatically extended for the subsequent term.

3.3. Either Party wishing to amend or terminate this Memorandum shall notify the other Party in writing of such intention no later than one (1) month prior to the proposed changes taking effect.

3.4. Each Party reserves the right to terminate this Memorandum unilaterally if the other Party fails to fulfill its obligations under this Memorandum.

IV. Liability of the Parties

4.1. Each Party shall act on its own behalf in all relations with third parties. Neither Party shall be

викладачів.

1.7. Організація стажувань, практик та менторських програм для студентів і випускників за сприяння British Legal Centre. Перед реалізацією окремих заходів Сторони мають узгоджувати їх виконання та можуть укласти додаткові угоди, які включатимуть умови щодо фінансових витрат, інтелектуальної власності, розподілу відповідальності та інших актуальних питань.

II. Обов'язки Сторін

З метою виконання Меморандуму Сторони домовляються про наступне:

2.1. Сторони забезпечують постійну комунікацію та обмін відповідною інформацією.

2.2. Сторони погоджуються, що усі фінансові умови, необхідні для виконання цього Меморандуму, мають заздалегідь узгоджуватись та залежатимуть від наявності фінансування. Жодна зі Сторін не матиме фінансових зобов'язань перед іншою Стороною на підставі цього Меморандуму.

2.3. Реалізація конкретних проєктів у рамках цього Меморандуму буде узгоджуватись додатковими (окремими) угодами.

2.4. Фінансові умови погоджуються окремо.

III. Термін дії

3.1. Цей Меморандум набирає чинності з дня його підписання уповноваженими представниками Сторін.

3.2. Меморандум діятиме протягом 3 років і може бути пролонгований автоматично на наступний термін.

3.3. Кожна зі Сторін, яка бажає внести зміни або розірвати Меморандум, має письмово поінформувати іншу Сторону про такі наміри не пізніше ніж за 1 місяць до набрання чинності запропонованих змін.

3.4. Кожна Сторона залишає за собою право в односторонньому порядку розірвати Меморандум, якщо інша Сторона не виконуватиме своїх зобов'язань, зазначених у цьому Меморандумі.

IV. Відповідальність Сторін

4.1. Кожна Сторона діятиме від свого імені у всіх відносинах з третьою Стороною. Жодна із Сторін не відповідатиме за будь-які сторонні зобов'язання іншої Сторони.

liable for any obligations of the other Party.

4.2. The Parties shall remain independent of each other.

4.3. The Parties shall adhere to equal opportunity policies and shall not discriminate on any grounds, including but not limited to race, caste, gender, age, ethnicity, religion, or national origin.

V. Miscellaneous Provisions

5.1. This Memorandum is executed and signed in two copies in Ukrainian and English, all of which have equal legal force.

5.2. In the event of any disputes, the English version of this Memorandum shall prevail.

5.3. Each Party shall receive one copy in two languages.

VI. Legal Addresses of the Parties

UK Legal Centre Limited, trading as British Legal Centre (United Kingdom), 27 Old Gloucester St, London, WC1N 3AX, United Kingdom.
rb@british-legal-centre.com

State Tax University (Ukraine), 31 Universytetska St., Irpin, Kyiv region, 08205, Ukraine.
<https://www.dpu.edu.ua>
11.02@dpu.edu.ua

VII. Signatures of the Parties

UK Legal Centre Limited, trading as British Legal Centre (United Kingdom)

Richard Brady
Director

Richard Brady

Date: 17/08/2026
The State Tax University (Ukraine)

Dmytro Serebrianskyi
Acting rector

Date:

4.2. Сторони залишатимуться незалежними одна від одної.

4.3. Сторони дотримуватимуться політики рівних можливостей і не дискримінуватимуть за будь-якими ознаками, включаючи, але не обмежуючись, расою, кастою, статтю, віком, етнічною приналежністю, релігією чи національним походженням.

V. Інші положення

5.1. Меморандум укладено та підписано у двох примірниках українською та англійською мовами, що мають однакову юридичну силу.

5.2. У разі виникнення спірних питань текст Меморандуму англійською мовою має переважну силу.

5.3. Кожна сторона отримує по одному примірнику двома мовами.

VI. Юридичні адреси сторін

UK Legal Centre Limited, що діє під торговою маркою British Legal Centre (Сполучене Королівство), 27 Old Gloucester St, London, WC1N 3AX, United Kingdom.
rb@british-legal-centre.com

Державний податковий університет (Україна), вул. Університетська, 31, м. Ірпінь, Київська обл., 08205, Україна.
<https://www.dpu.edu.ua>
11.02@dpu.edu.ua

VII. Підписи сторін

UK Legal Centre Limited, що діє під торговою маркою British Legal Centre (Сполучене Королівство)

Річард Бреді (Richard Brady)
Директор

Richard Brady

Дата: 17/08/2026

Державний податковий університет (Україна)

Дмитро Серебрянський
В.о. ректора

Дата:

Ідентифікаційний код 445630

[Handwritten signatures and stamps at the bottom of the page]